

Zeitschrift: Schweizer Hebamme : offizielle Zeitschrift des Schweizerischen Hebammenverbandes = Sage-femme suisse : journal officiel de l'Association suisse des sages-femmes = Levatrice svizzera : giornale ufficiale dell'Associazione svizzera delle levatrici

Herausgeber: Schweizerischer Hebammenverband

Band: 80 (1982)

Heft: 4

Rubrik: Mitteilungen = Communications

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 26.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Verbandsnachrichten

Nouvelles de l'Association



Stellenvermittlung

Spital im Kanton Freiburg sucht zur Ergänzung des Personalbestandes 1–2 Hebammen. Eintritt sofort oder nach Vereinbarung. Interessante und abwechslungsreiche Arbeitsbereiche, die Erfahrung im Beruf voraussetzen.

Spital im Kanton Zug sucht zu baldigem Eintritt eine Hebamme für die neu eingerichtete Geburtsabteilung.

Spital im Kanton Aargau sucht zur Ergänzung des Teams eine erfahrene Hebamme. Eintritt sofort.

Spital im Kanton St. Gallen sucht für sofort oder nach Vereinbarung eine erfahrene und an selbständiges Arbeiten gewöhnte Hebamme. Gute Anstellungsbedingungen.

Spital im Kanton Wallis sucht eine Hebamme. Eintritt sofort oder nach Absprache. Modern eingerichtete geburtshilfliche Abteilung und angenehmes Arbeitsklima.

Spital im Kanton Bern sucht eine Hebamme, die gewillt ist, turnusgemäss im Gebärsaal und auf der Abteilung zu arbeiten. Geregelter Arbeitszeit.

Kleines Spital im Kanton Graubünden sucht eine erfahrene, selbständig arbeitende Hebamme als Vertretung für Freitage, die nach gegenseitiger Absprache eingeteilt werden können. Der Einsatz wäre alle 3–5 Wochen für 6–7 Tage zu leisten. Dieser Posten würde auch einer eben pensionierten Kollegin volle Befriedigung bringen.

Spital im Kanton Bern sucht auf Frühjahr 1982 eine Hebamme, wenn möglich mit einigen Jahren Berufserfahrung. Neuzeitliche Arbeits- und Anstellungsbedingungen.

89. Schweizerischer Hebammenkongress 3., 4. und 5. Juni 1982 in Basel



Liebe Kolleginnen, die Mitglieder der Sektion Beider Basel erhielten den Auftrag, 1982 einen dreitägigen Kongress zu organisieren. Mit grosser Freude haben wir uns in die Vorbereitungen gestürzt und können Ihnen schon heute ein wenig verraten, was an diesen Tagen «läuft».

1. Tag: 3. Juni, 14.00–17.00 Uhr. Weiterbildungsprogramm. Abend zur freien Verfügung.

2. Tag: 4. Juni, 8.30–11.30 Uhr. Fortsetzung Weiterbildungsprogramm 14.00–17.00 Uhr Delegiertenversammlung des Schweizerischen Hebammenverbandes. Mittagessen zu Fr. 15.– in den Tagungsortlichkeiten, Restaurant «Safran-Zunft». Abend: Grosses Bankett mit Unterhaltung im Hotel «International».

3. Tag: 5. Juni, ca. 9.30 Uhr. Nach einem ausgiebigen Zmorge vom reichhaltigen Frühstücksbuffet (und erfrischendem Bad!) zeigen wir Ihnen unsere schöne Stadt auf originelle Art und Weise (mehr sei noch nicht verraten). Für die Heimkehr: Abfahrt der Züge etwa ab 16.00 Uhr.

Allgemeine Hinweise

Tagungsort: Restaurant «Safran-Zunft» (Nähe Marktplatz). Die Delegiertenversammlung und das Weiterbildungsprogramm finden im kürzlich stilvoll renovierten grossen Zunftsaal statt. An beiden Tagen haben Sie Gelegenheit, die Ausstellung verschiede-

ner Firmen und den Bücherstand zu besuchen.

Unterkünfte: Alle Zimmer in den 5-Stern-Hotels «International» und «City» (Nähe «Heuwaage», 5 Minuten vom Bahnhof SBB) haben Bad, Radio, TV und Bar. Im Übernachtungspreis inbegriffen sind freie Benützung des hoteleigenen Schwimmbades und der Fitnessgeräte, grosses Frühstücksbuffet.

Kosten pro Nacht: Fr. 65.– für das Doppel- und Fr. 80.– für das Einzelzimmer.

Wir hoffen, dass wir Sie, liebe Kollegin, mit dieser Voranzeige ein wenig «gluschtig» gemacht haben.

Den Anmelde- und Teilnehmerausweis wollen Sie bitte der März-Nummer der «Schweizer Hebamme» entnehmen oder beziehen bei: Frau H. Thommen, Ebnet 4, 4446 Buckten, Telefon 062 69 11 12.

Anmeldeschluss: 15. April 1982.

Irene Lohner

89^e congrès des sages-femmes suisses, Bâle, les 3, 4 et 5 juin 1982

Chères collègues, Les membres de la section des deux Bâle ont reçu la mission d'organiser en 1982 un congrès de trois jours. C'est avec beaucoup de plaisir que nous nous sommes lancées dans les préparatifs et, ainsi, aujourd'hui déjà, nous pouvons lever partiellement le voile sur ce que seront ces journées.

1^{er} jour: 3 juin, de 14 h à 17 h. Programme de formation. Soir: quartier libre.

2^e jour: 4 juin, 8 h 30–11 h 30. Suite du programme de formation. 14 h à 17 h Assemblée des déléguées de l'Association suisse des sages-femmes. Repas de midi à Fr. 15.– au restaurant «Safran-Zunft». Soir: grand banquet avec divertissements à l'hôtel «International».

3^eème jour: 5 juin, à environ 09 h. 30. Après un copieux petit déjeuner abondamment servi sous forme de buffet (et une baignade rafraîchissante!), nous vous montrerons notre belle ville d'une manière originale (nous ne pouvons en dire plus pour l'instant). Pour le retour: départ des trains dès 16 h environ.

Informations générales

Lieu du congrès: restaurant «Safran-Zunft» (près de la place du marché).

Die von Dermatologen ausgearbeiteten Fissan Produkte eignen sich ganz besonders für empfindliche Haut.

Fissan's Dermatologen haben bei der Entwicklung der bemerkenswerten Eigenschaften der Milcheiweisse Pionierarbeit geleistet.

Sie haben vor allem das Labilin® – ein hydrolysiertes Milcheiweiss – entwickelt, das die Basis der meisten **Fissan** Produkte darstellt.

Die erprobten **Fissan** Produkte eignen sich zur Vorbeugung und Behandlung von Dermatosen. Sie werden von

Fachleuten empfohlen und täglich in zahlreichen Spitälern und Kliniken angewendet.

Fissan Wundpaste - **Fissan Wundpuder** - **Vitafissan**, Fluid Creme, Decubitusprophylaxe - **Striafissan**, Creme, Verhütung von Schwangerschaftsstreifen - **Sulfofissan**, Puder, Behandlung von Akne - **Haemofissan**, Hämorrhoidal-Suppositorien und -Salbe - **Fissan Ichthyol**, Puder, Behandlung von Dermatosen - **Balsam Fissan**, Verhütung von Mastitis und Heilen von Rhagaden.



Fissan Produkte verdienen Ihr Vertrauen!

L'assemblée des déléguées et le programme de formation continue auront lieu dans la grande salle des corporations récemment rénovée avec style. Les deux jours vous aurez la possibilité de visiter les expositions des différentes maisons et le stand des livres.

Logement: toutes les chambres dans les hôtels «International» et «City» (près de «Heuwaage» à cinq minutes de la gare CFF) ont salle de bain, radio, TV et bar. Sont compris dans le prix de la nuitée: libre utilisation de la piscine privée et de l'installation de fitness de l'hôtel, grand buffet au petit déjeuner. Prix par nuit: Fr. 65.- pour les chambres à deux lits, Fr. 80.- pour les chambres à un lit.

Nous souhaitons, chères collègues, vous avoir alléchées par ces premières informations.

Veuillez trouver le bulletin d'inscription et de participation dans le numéro de mars de «La sage-femme suisse» ou vous adresser à Mme H. Thommen, Ebnet 4, 4446 Buckten, téléphone 062 69 11 12.

Délai d'inscription: 15 avril 1982.

Irène Lohner



Chères collègues,

volée, après volée nous avons quitté la «Mat» en nous promettant des «revoir» souvent inexistant. Ne serait-il pas possible de nous regrouper, par volée, dans une sympathique pinte bâloise lors de la journée de perfectionnement du 3 juin à Bâle puisque la soirée est libre? Cela ferait d'une pierre deux coups et réjouirait bien des cœurs. Il y a certainement dans chaque vo-

lée une collègue décidée à organiser quelque chose. Un bon conseil: n'oubliez pas de prendre des photos et n'attendez pas de ne plus vous reconnaître.

Cette invitation-ci s'adresse à toutes les «gentianes» diplômées 1952 à Lausanne.

Précisions supplémentaires chez Marie-Thérèse Renevey-Ruppen, 1871 Choëx, téléphone 025 71 38 01, qui se réjouit de vous revoir dans cette belle cité de Bâle.



Liebe Kolleginnen,

wir haben unser Diplom alle an einer Hebammenschule erarbeitet und gehörten da – sozusagen «en famille» – zu einem bestimmten Kurs. Anlässlich der Delegiertenversammlung und Weiterbildungstagung in Basel vom 3., 4. und 5. Juni bietet sich ein ausgezeichnete Treffpunkt an, um eine schon lange geplante Zusammenkunft dieses Kurses zu realisieren. Der Donnerstagabend – mitten im Fortbildungskurs – steht

zur freien Verfügung. Da liesse sich gemütlich zusammensitzen und erzählen. Warten Sie nicht, bis Sie sich nicht mehr kennen, und vergessen Sie nicht, Fotos mitzubringen! Wer hilft mit beim organisieren? Nähere Informationen durch Marie-Thérèse Renevey-Ruppen, 1871 Choëx, Telefon 025 71 38 01.

Meine besondere Einladung geht an alle Kolleginnen vom Kurs 1949–1951 in Bern. Näheres folgt in einem persönlichen Brief.

Beide Basel

Sektionswechsel:

Kull Elisabeth, Pratteln, von Sektion Zentralschweiz in Sektion Beider Basel

Bern

Neumitglieder:

Andrist Monika, Bern
Gauler Ruth, Aarberg
Herzig Monica, Zürich
Müller Ruth, Bleienbach
Reichenbach Eliane, Gstaad
Rupp Monica, Burgdorf
Schümperli Ingrid, Biel
Siegrist Brigitte, Böisingen
Simon Margot, Gümligen
Stoll Maja, Burgdorf
Wittwer Margreth, Konolfingen
Zugg Margrith, Aeschau
Zünd Yvonne, Interlaken

Austritte:

Eggler Dorli, Genf
Hertig Margrit, Jegenstorf
Marti Nelly, Bern
Minder Liseli, Oberburg
Oestergard Anneliese, Farnern
Räz Käthi, Dotzigen
Ringier Mina, Murten
Rohrbach Elisabeth, Bern

Rolli Marie, Niederscherli
Schmid Veronika, Muri
Schneiter Therese, Bern
Straubhaar Therese, Bern
Wahli Annerös, Moutier
Widmer Margrit, Heiligenschwendi
Wisniowski Ursula, Basel

Todesfall:

Chavaillaz Marie, Delémont,
*1897, †1981

Voranzeige:

12. Mai 1982 *Sektionsversammlung*
im Kantonalen Frauenspital, Bern

Fribourg

La section fribourgeoise rappelle à toutes les sages-femmes qui souhaitent participer au cours de perfectionnement qui aura lieu le jeudi 29 avril 1982 à 09 h 00 à la Maternité cantonale (hôpital), étage D, à Fribourg, qu'elles doivent s'inscrire auprès du Département de la Santé publique, route des Cliniques 17, 1700 Fribourg. Pour le comité: M.-M. Perroud

Veranstaltungen / Manifestations

15. April	Hauptversammlung Sektion Ostschweiz
29 avril	Cours de perfectionnement à la Maternité cantonale, Fribourg
12. Mai	Versammlung Sektion Bern
14. Mai	Ausflug Sektion Solothurn

Ostschweiz

Neumitglieder:

Schlöpfer Claudia, St. Gallen
Schmelzer Agnes, St. Gallen

Austritte:

Kälin Elisabeth, St. Gallen
Rösli Cornelia, Arbon

Einladung zur Hauptversammlung

Donnerstag, den 15. April 1982, um 14.00 Uhr im Hotel «Ekkehard», St. Gallen (Buslinie I bis Singenberg). Wir hoffen, recht viele Mitglieder begrüßen zu können. Unentschuldigtes Fernbleiben wird mit Fr. 5.– gebüsst. Für den Vorstand: G. Steffen

Zentralschweiz

Neumitglieder:

Emmenegger Theres, Malters
Rey Martha, Littau

Zürich und Umgebung

Neumitglieder:

Friedli Annelies, Mutschellen
Kamm Ursula, Teufen
Kempf Christine, Zürich
Kuster Margrith, Männedorf
Maurer Christine, Oberentfelden

Äne am Rhi sind au no Lüüt!

Auf Frühjahr oder auf einen noch zu vereinbarenden Zeitpunkt suchen wir eine qualifizierte

Hebamme

- Arbeiten Sie gerne selbständig in einem kleinen Team?
- Erachten Sie die psychoprofylaktische Betreuung als wichtig und
- betreiben Sie gerne eine sorgfältige Geburtshilfe?

Wir freuen uns, wenn Sie mit uns Kontakt aufnehmen.



KANTONSSPITAL
SCHAFFHAUSEN
8208 Schaffhausen
Personalabteilung
Tel. 053 / 8 12 22

**Stelleninserate in der
«Schweizer Hebamme»
haben Erfolg**

L'Hôpital de Moutier

engagerait de suite ou à convenir

sage-femmes

Conditions de travail d'un établissement moderne.
Salaire selon barème cantonal bernois.

Si notre offre vous intéresse, veuillez prendre contact avec l'infirmière-chef ou le directeur administratif de l'hôpital de district, 2740 Moutier, tél. 032 93 61 11.

...für gesunde Baby-Haut!

PELSANO – in Klinik und Praxis bewährt bei Hautaffektionen des Säuglings und Kleinkindes und zur Gesunderhaltung der Haut. Einfach anzuwenden, juckreizstillend, gut verträglich.

Verlangen Sie
Gratis-Muster

Erhältlich in
Apotheken und Drogerien

PARCOPHARM SA BAAR-SUISSE



Thurgauisches Kantonsspital Münsterlingen am Bodensee

Wir suchen für unsere Gebärabteilung (Chefarzt Prof. Dr. med. E. Hochuli)

dipl. Hebamme

Sie arbeiten in einem gut eingespielten, kollegialen Team.

Unsere Gebärabteilung ist nach den modernsten Erkenntnissen ausgerüstet.

Die Besoldung richtet sich nach der Besoldungsverordnung des Kantons Thurgau und ist gut.

Schwester Hildegard Vogt, Oberhebamme, gibt Ihnen gerne jede gewünschte Auskunft. Telefon 072 74 11 11. Verwaltung Kantonsspital Münsterlingen.



Regionalspital Interlaken

In unserer Geburtsabteilung (Leitung Herr Dr. med. P. Gurtner, Chefarzt) ist ab sofort oder nach Übereinkunft die Stelle einer

dipl. Hebamme

neu zu besetzen.

Wir erwarten eine Mitarbeiterin mit Freude an guter Teamarbeit.

Wir offerieren:

- Anstellungsbedingungen gemäss den Richtlinien des Kantons Bern
- Möglichkeit zum Beitritt in die Pensionskasse
- moderne Stadiowohnungen
- ideale Freizeitmöglichkeiten im Ferienort Interlaken

Auskunft erteilt Ihnen gerne die Spitaloberin Schwester Friedy Müller, Tel. 036 21 21 21.

Bewerbungen sind zu richten an:
Verwaltungsdirektion, Regionalspital Interlaken, 3800 Unterseen

Das **Bezirksspital in Sumiswald** sucht ab sofort oder nach Vereinbarung

dipl. Hebammen

auf modernste, aber familienfreundlich orientierte geburtshilflich-medizinische Abteilung. Unter den Ärzten und dem Personal besteht eine schöne Zusammenarbeit.

Wir bieten fortschrittliche Anstellungsbedingungen. Auf Wunsch kann eine schöne Wohnung zur Verfügung gestellt werden.

Anmeldungen sind zu richten an die Oberschwester Leni Barth, Bezirksspital, 3454 Sumiswald, Telefon 034 71 13 72.

Kantonsspital Winterthur, Frauenklinik

Für unsere Schwangerenbeobachtungsstation suchen wir eine erfahrene

Hebamme, AKP- oder KWS-Schwester

die selbständig arbeiten und einen geregelten Dienst ohne Nachtwache übernehmen möchte.

Wir erwarten eine Mitarbeiterin, die für die speziellen Probleme dieser Abteilung Verständnis hat.

Anfragen und Bewerbungen richten Sie bitte an Kantonsspital Winterthur, Sekretariat Pflegedienst, Brauerstrasse 15, 8401 Winterthur, Telefon 052 86 41 41, intern 872. Auskunft erteilt: Oberhebamme Maria Breu, Telefon 052 86 41 41, intern 18-311.

Spital Menziken

Wir suchen zu baldigem Eintritt eine gut ausgebildete, zuverlässige

Hebamme

die Freude hat, in unserer neuzeitlichen Geburtenabteilung mitzuarbeiten. Auch Teilzeitpensum oder teilweise Mitarbeit in der Wöchnerinnenabteilung ist möglich.

Wir bieten fortschrittliche Anstellungsbedingungen und erteilen Ihnen gerne jede gewünschte Auskunft.

Anmeldungen sind zu richten an die Oberschwester oder an die Verwaltung des Spitals, 5737 Menziken AG, Telefon 064 71 46 21.

Stelleninserate in der «Schweizer Hebamme» haben Erfolg

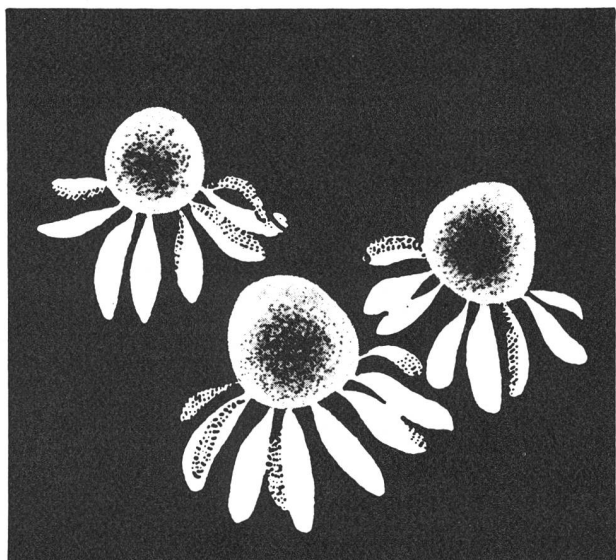
Engeriedspital Bern

Zur Ergänzung unseres Personalbestandes suchen wir eine

Hebamme

Wir bieten ein angenehmes Arbeitsklima, geregelte Arbeitszeit. Besoldung nach städtischen Ansätzen.

Anmeldungen mit den üblichen Unterlagen sind an die Oberschwester zu richten. Engeriedspital, 3012 Bern, Telefon 031 23 37 21.



Die altbewährte Kamille
in moderner Form

KAMILLOSAN®

Liquidum * Salbe * Puder

* kassenzugelassen

entzündungsheilend,
reizmildernd, adstringierend,
desodorierend

- standardisiert
- hygienisch
- praktisch
- sparsam und bequem
im Gebrauch

Muster stehen zur Verfügung!



TREUPHA AG BADEN

Das **Spital Flawil** sucht

zur Ergänzung des Teams eine

Hebamme

Wir bieten angenehmes Arbeitsklima, fortschrittliche Arbeitsbedingungen und zeitgemässe Besoldung.

Nähere Auskunft erteilt gerne die Verwaltung des Spitals,
Telefon 071 83 22 22.

L'Ospedale del Distretto di Leventina in Faido

assume, per data da convenire,

1 infermiera levatrice oppure 1 levatrice

alle vigenti norme del Regolamento Organico Cantonale
per gli Istituti Ospedalieri del Cantone Ticino.

Le offerte, corredate da curriculum-vitae dettagliato, fotocopie di attestati scolastici, certificati di lavoro e referenze, fotografia formato passaporto e certificati di buona condotta, sono da inoltrare al Primario di ginecologia/ostetricia, Dott. med. Aldo Artaria, entro il 15 aprile 1982.
La Direzione



**Rotkreuzspital
Zürich-Fluntern**
Pflegedienst

Wir sind ein Privatspital mit freier Ärztewahl, im Zentrum von Zürich.

Wir suchen

dipl. Hebamme

in selbständigen Arbeitsbereich.

Für nähere Auskünfte steht unsere leitende Hebamme, Schwester Annelise Felix, gerne zu Ihrer Verfügung, oder wenden Sie sich an unsere Oberschwester, Gloriastrasse 18, Postfach, 8028 Zürich, Telefon 01 256 61 11, intern 812.



In unser neues und modernes Spital suchen wir eine tüchtige

Hebamme

für den Einsatz in der neuzeitlich eingerichteten geburts-hilflich-gynäkologischen Abteilung. Für den kommenden Sommer benötigen wir zudem eine

Hebammen-Ferien-aushilfe

für einen zu vereinbarenden Zeitraum.

Sie finden bei uns eine verantwortungsvolle Tätigkeit in einem kleinen Team. Wir bieten Ihnen zeitgemässe Anstellungsbedingungen und günstige Wohngelegenheit. Wenn Sie Freude an der Natur und am Wintersport haben, bietet Ihnen zudem der Kur- und Ferienort Davos vielfältige Möglichkeiten.

Bitte rufen Sie uns an; unsere Oberschwester Christina Candrian oder der Verwalter geben Ihnen gerne weitere Auskunft!
Spital Davos, 7270 Davos-Platz, Telefon 083 2 12 12.

Regionalspital Sta Maria, Visp

Zur Ergänzung unseres Hebammenteam suchen wir per sofort oder nach Übereinkunft eine

dipl. Hebamme

Wir verfügen über eine modern eingerichtete geburtshilfliche Abteilung (500 Geburten pro Jahr) und bieten angenehmes Arbeitsklima.

Es würde uns freuen, Sie über Ihren Aufgabenbereich zu orientieren.

Ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen richten Sie bitte an die Leiterin des Pflegedienstes, Schwester Bonaventura Graber, Regionalspital Sta Maria, 3930 Visp, Telefon 028 48 11 11.

Klinik Stephanshorn 9016 St. Gallen

Zur Ergänzung unseres Teams in der Gebärabteilung suchen wir eine

dipl. Hebamme

(Teilzeiteinsatz möglich)

Erfahrung im Beruf und selbständiges Arbeiten sind Voraussetzung.

Wir bieten Ihnen gut ausgebaute Sozialleistungen, ein kleines überschaubares Team und eine Besoldung im Rahmen der kantonalen Richtlinien.

Für weitere Auskünfte wenden Sie sich bitte direkt an unsere Oberschwester, Schwester Idda Habermacher; sie wird Ihnen gerne Ihre Fragen beantworten. Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung oder Ihre telefonische Anfrage, Telefon 071 26 31 81.

HOPITAL

J. DALER

SPITAL

Privatspital in Freiburg-Stadt sucht für sofort oder nach Vereinbarung

Hebamme

die auf der Wöchnerinnenabteilung und im Gebärsaal arbeiten möchte.

Von der neuen Mitarbeiterin erwarten wir Selbständigkeit wie auch Einsatzbereitschaft. Entsprechend werden Sie auch honoriert. Tagsüber haben wir das Rooming-in eingeführt.

Auf Wunsch interne Wohnmöglichkeit. Zudem kann die französische Sprache erlernt bzw. weiter ergänzt werden.

Für weitere Auskünfte wenden Sie sich bitte an das J. Daler-Spital, 1700 Fribourg, Telefon 037 82 21 91.

Hygio-Dermil* Kindersalbe



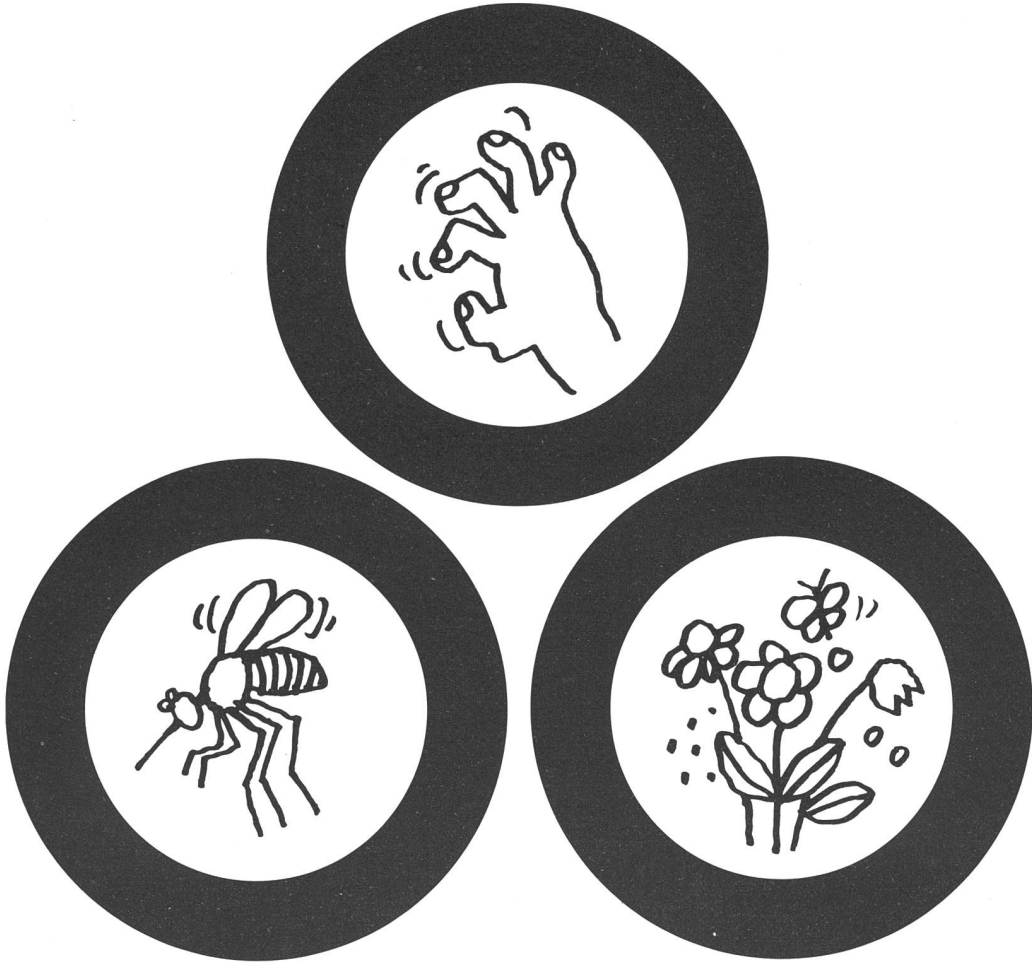
** So sanft wie die Haut Ihres Babys.*

Eigenschaften:

Stabile ölige
Emulsion, die ange-
nehm geschmeidig ist und sich
gut auf der Haut verteilt, ohne zu kleben.

Dünn aufgestrichen beschmutzt sie weder Körper noch Wäsche, und
ihr relativ hydrophiler Charakter erlaubt eine leichte Entfernung. Die Eigenschaften der Salbengrundlage
werden durch das Beifügen einiger sorgfältig ausgesuchter ätherischer Öle noch verbessert.

Indikationen: Wundliegen, Erosionen, Kratzeffekte, Insektenstiche sowie zur allgemeinen Hautpflege des
Kindes und der mütterlichen Brust (Rhagaden der Brustwarzen). **Zusammensetzung:** Borneylium salicylic.
0,33%, Ess. artif. Aurantii floris 0,85%, O1. Lavandulae 0,42%, Mentholum 0,05%, Conserv. (Methylparabe-
num 0,2%), Excip. ad unguent. **Handelsformen:** Tuben zu 30 g, 125 g und 8 x 125 g (1 kg).



Pruritus verboten!

Fenistil: Antipruriginosum, Antihistaminikum, Antiallergikum

Rasche und dauernde Wirkung
Wirksamkeit⁺⁺⁺/Nebenerscheinungen⁻⁻⁻

Indikationen: Pruritus jeder Art, verschiedene Allergien,
Insektenstiche, leichte Verbrennungen, Sonnenbrand

Fenistil[®]

Tropfen, Dragées, Retard-Tabletten, Gel

kassenzulässig

Siehe Basisdokumentation für Indikationen,
Kontraindikationen und Vorsichtsmassnahmen.

Zyma